

## **Умови Акції\*: «Переказ з картки на картку перший раз без комісії»**

Організатором Акції – ТОВАРИСТВОМ З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ФІНАНСОВА КОМПАНІЯ «КОНТРАКТОВИЙ ДІМ» (далі – EasyPay) проводиться заохочувальний захід (далі іменованій – Акція) для користувачів послуг EasyPay (далі – користувач), що доступні з Інтернет сторінки EasyPay.ua (далі – іменоване EasyPay.ua) та функціонують під торговою маркою EasyPay\*\* (далі – ТМ «EasyPay»).

### **1. Учасники Акції отримують бонуси:**

- 1.1. Під бонусом мається на увазі право учасника Акції (**власника банківських карток Visa, MasterCard**) на здійснення першого переказу\*\*\* на іншу карту **Visa, MasterCard**, - без комісійної винагороди (комісійна винагорода сплачується у фіксованому розмірі 0,01 грн. за перший платіж).  
\*\*\*Мається на увазі – рух грошових коштів між банківськими платіжними картками Visa, MasterCard з використанням <https://easypay.ua/>, що відбувається у перше.
- 1.2. Кількість та обсяг бонусів обмежено строком та кошторисом проведення Акції.

### **2. Строк та місце проведення Акції**

- 2.1. Акція проводиться EasyPay у строк із 23.09.2015 по 31.12.2016 р. включно.
- 2.2. Місце проведення Акції – територія України.

### **3. Права та обмеження на участь у Акції**

- 3.1. Учасники Акції
  - 3.1.1. Учасниками Акції можуть бути будь-які громадяни України, незалежно від того, проживають вони на території України чи ні, які є держателями платіжних банківських карток Visa, MasterCard, що емітовані банками України.
  - 3.1.2. За законодавством України, EasyPay не може визнати учасниками Акції осіб, які не мають права брати участі Акції, в силу свого неповноліття (громадяни віком до 18 років), обмежено дієздатні і недієздатні особи.
  - 3.1.3. Статус учасника Акції надається особі, яка відповідає умовам проведення Акції.

### **4. Умови здійснення участі в Акції**

- 4.1. Для участі у Акції, учасник має:
  - 4.1.1. Бути зареєстрованим користувачем або зареєструватися на сайті <https://easypay.ua/>
  - 4.1.2. Здійснювати перекази банківською карткою Visa, MasterCard, з використанням <https://easypay.ua/>
- 4.2. У разі виконання умов Акції, учасник Акції отримує бонус, які доступні у період із 23.09.2015 по 31.12.2016 р. включно.
- 4.3. Якщо до 31.12.16 включно, учасник Акції не використовує право на отримання бонусу (з причин не залежних від EasyPay), такий учасник Акції втрачає право на бонус.

- 4.4. Передача учасником Акції права на отримання бонусу іншим особам не допускається.
- 4.5. Учасниками Акції, що можуть отримати бонус, можуть бути будь-які громадяни України, незалежно від того, проживають вони на території України чи ні, які є держателями платіжних банківських карток Visa, MasterCard, що емітовані банками України, у період Акції були або стали зареєстрованими користувачами EasyPay.UA.
- 4.6. Для більш детального ознайомлення з умовами проведення Акції або інформацією про бонуси, запитати інформацію можливо на Інтернет-сторінці <https://easypay.ua/card2card> або за телефоном гарячої лінії 0 800 60 44 52 (вартість дзвінків становить вартість послуг Вашого оператора стільникового або іншого виду зв'язку, згідно тарифів встановлених операторами).

## **5. Юридичне застереження:**

- 5.1. EasyPay не несе відповідальності, якщо учасники Акції не стежили за строками проведення Акції, не здійснювали платежів згідно умов Акції і/або несвоєчасно оповіщені про те, що вони мають право на отримання бонусу, у якому разі вони мають право на отримання бонусу, а також у разі настання обставин непереборної сили, що зазвичай є перешкодою у користуванні мережею Інтернет, роботою банків-емітентів платіжних карток, тощо.
- 5.2. EasyPay не розглядає претензії щодо бонусів, які не були отримані та використані (втрачені) впродовж строку дії Акції.

## **6. Заключні умови Акції:**

- 6.1. Результати проведення Акції вважаються остаточними, з моменту їх затвердження EasyPay.
- 6.2. Скарги учасників Акції щодо результатів проведення Акції не розглядаються, якщо вони подані після закінчення строку проведення Акції.
- 6.3. EasyPay залишає за собою право:
- 6.3.1. не надавати бонуси в межах Акції особам, які не мали права брати участь у Акції;
  - 6.3.2. відмовити учаснику Акції в видачі бонусу, у разі порушення учасником будь-якої з умов Акції.
- 6.4. Приймаючи участь у Акції і отримуючи бонус, кожен такий учасник Акції тим самим підтверджує свою згоду на використання EasyPay наданої учасником Акції інформації (персональних даних), з маркетинговою і/або будь-якою іншою метою без яких-небудь тимчасових обмежень методами, які не порушують чинне законодавство України (в т.ч. шляхом передачі третім особам), а саме, на безкоштовне використання його імені, прізвища з рекламною / маркетинговою метою, в т.ч. право публікації в засобах масової інформації у разі отримання бонусів, а також для відправки інформації, повідомлень (в т.ч. рекламного характеру) і т.д., без яких-небудь обмежень за територіальною, строковою ознаками і способом використання, і подібне використання жодним чином не відшкодовується EasyPay і/або третіми особами.

- 6.5. Усі учасники Акції, які беруть участь у Акції і реалізують право на отримання бонусу, зобов'язуються виконувати умови Акції, що ставляться до порядку отримання такого бонусу.
- 6.6. EasyPay не приймає на себе відповідальності за визначення прав сторін в яких-небудь спорах, пов'язаних з проведенням Акції. У разі виникнення ситуації, яка допускає неоднозначне тлумачення цих умов Акції, і/або питань, неврегульованих цими умовами Акції, остаточне рішення ухвалюється EasyPay згідно вимог законодавства України та внутрішніх документів EasyPay, при цьому рішення EasyPay є остаточним і обов'язковим до виконання.
- 6.7. EasyPay не несе відповідальності за наслідки використання / не використання бонусів учасниками Акції після їх отримання.
- 6.8. Відповідальність EasyPay не виходить за межі розміру бонусу, вказаного у цих умовах Акції.

## **7. Додаткові умови та інформація:**

EasyPay залишає за собою право змінювати умови проведення Акції, протягом всього строку проведення Акції та надання бонусів.

Інформація про зміну умов проведення Акції публікується на Інтернет-сторінці <https://easypay.ua/card2card>, отримати вищевказану інформацію можна буде також по гарячій лінії 0 (800) 60 44 52 (вартість дзвінків становить вартість послуг Вашого оператора стільникового або іншого виду зв'язку, згідно тарифів встановлених операторами).

Організатором Акції є:

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ФІНАНСОВА КОМПАНІЯ «КОНТРАКТОВИЙ ДІМ».

Місцезнаходження: Україна, 08130, Київська обл., Києво-Святошинський р-н., село Чайки, вул. Валентини Чайки, будинок 16 .

Поштова адреса: Україна, 04080, м. Київ, вул. Межигірська, 82А, корп. Б

Телефон гарячої лінії: 0 (800) 60 44 52

\*\*EasyPay (ENG) - ІЗІ ПЕЙ (українською мовою)